

IT - Cura Shaper 2 Gold

Strumenti canalari meccanici

Descrizione

Gli strumenti canalari Cura Shaper 2 Gold sono realizzati con tecnologia Ni-Ti Evo Brown che conferisce maggiore elasticità e resistenza e segue armonicamente anche le curve più accentuate, rispetto ai normali strumenti Ni-Ti. Questa nuova tecnologia abbrevia il tempo dedicato al cambio degli strumenti; inoltre si consiglia un movimento degli strumenti meccanico continuo in senso orario.

Indicazioni

Da utilizzare solo in studio odontoiatrico o in ambito ospedaliero da personale qualificato.

Campo di applicazione

Sagomatura e pulizia dei canali radicolari.

Misure

Cura Shaper 2 Gold							
	Ø	%	N/cm	RPM	21 mm	25 mm	31 mm
● X1	17	0,4	2;5,2	300	155900300	155900310	155900320
● X2	25	0,5	2;5,2	300	155900301	155900311	155900321
● X3	35	0,7	2;5,2	300	155900302	155900312	155900322
●● X4	40	0,6	2;5,2	300	155900303	155900313	155900323
●●● X5	50	0,6	2;5,2	300	155900304	155900314	155900324
Assorted	--	--	--	--	155900305	155900315	155900325

Confezionamento

Dispositivo non sterile in blister da 6 pezzi (assortiti o singole misure)

Procedura raccomandata

Protocollo operativo:

- Individuare il canale.
- Utilizzare uno strumento di apertura per l'ampliamento del canale oppure lime per il glide-path ad azionamento meccanico (Cura Pat).
- Praticare un sondaggio di percorribilità con una lima manuale ISO 010 o ISO 015 fino ad incontrare resistenza.
- Irrigare il canale utilizzando ipoclorito di sodio e chelante viscoso come lubrificante.
- Per la sagomatura utilizzare lo strumento X1 fino a raggiungere la lunghezza di lavoro determinata in precedenza.
- Utilizzare lo strumento di sagomatura X2 per riconfermare la lunghezza di lavoro.
- Verificare nuovamente la lunghezza di lavoro sondando con uno strumento ISO 010/015.
- Utilizzare lo strumento di finitura X3 fino a raggiungere la lunghezza di lavoro.
- Misurare il canale mediante un file manuale.
- Se necessario un ulteriore allargamento del forame apicale utilizzare lo strumento di finitura appropriato (X4, X5) in base alla lunghezza di lavoro.

Durante tutta la sequenza endodontica, irrigare ripetutamente con ipoclorito e E.D.T.A. al fine di eliminare tutto il tessuto necrotico e la componente organica del fango dentinale.

Conservazione

Conservare a temperatura ambiente, al riparo da umidità e lontano da fonti di luce diretta.

Precauzioni

Prima dell'uso, si raccomanda di verificare con i pazienti l'eventuale allergia alle materie prime. Si raccomanda di utilizzare sempre guanti chirurgici per la protezione individuale da contaminazione batterica. La mancata osservanza di questa regola può comportare infezioni crociate.

Avvertenze

- Dispositivo monouso, non è consigliato il riutilizzo per limitare i problemi legati alle infezioni crociate e/o alle rotture.
- Non utilizzare il blister se aperto o danneggiato.
- Non forzare mai lo strumento nel canale.
- Non utilizzare oltre la data di scadenza indicata.
- È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

Controindicazioni

Non utilizzare in pazienti con sensibilità allergica nota alle materie prime.

Simboli



Garanzia

Dental World sostituirà il prodotto che risulti essere difettoso.

Dental World non accetta la responsabilità per alcun danno o perdita, diretto o conseguente scaturito da uso incauto o l'incapacità ad usare il prodotto descritto. Prima di utilizzare, è responsabilità dell'utente determinare l'appropriatezza del prodotto per il suo uso. L'utente si assume la responsabilità per uso incauto.

Dental World S.r.l.
Via Antichi Pastifici, 15 - 70056 Molfetta (BA)
Tel. +39 080 3381004 - Fax. +39 080 3386617
e-mail: info@dental-world.it / web: www.dental-world.it

Curaden AG - Switzerland
Amlehnstrasse 22 - 6010 Kriens
www.curaden.com / info@curaden.ch

EN - Cura Shaper 2 Gold

Mechanical root canal instruments

Description

Cura Shaper 2 Gold root canal instruments are made with Ni-Ti Evo Brown technology, which gives greater elasticity and strength and follows even the most pronounced curves harmoniously, compared with normal Ni-Ti instruments. This new technology shortens the time spent changing instruments; in addition, continuous clockwise mechanical instrument movement is recommended.

Indications

For use in dental practices or hospitals by qualified personnel only.

Field of application

Shaping and cleaning of root canals.

Measures

Cura Shaper 2 Gold							
	Ø	%	N/cm	RPM	21 mm	25 mm	31 mm
● X1	17	0,4	2,5,2	300	155900300	155900310	155900320
● X2	25	0,5	2,5,2	300	155900301	155900311	155900321
● X3	35	0,7	2,5,2	300	155900302	155900312	155900322
●● X4	40	0,6	2,5,2	300	155900303	155900313	155900323
●● X5	50	0,6	2,5,2	300	155900304	155900314	155900324
Assorted	--	--	--	--	155900305	155900315	155900325

Packaging

Non-sterile device in blister pack of 6 pieces (assorted or individual sizes)

Recommended procedure

Operating protocol:

- Locate the canal.
- Use an opening tool to widen the canal or mechanically driven glide-path files (Cura Pat).
- Probe the canal with an ISO 010 or ISO 015 hand file until resistance is met.
- Flush the canal using sodium hypochlorite and viscous chelator as lubricant.
- For shaping, use the X1 shaping tool until the working length determined beforehand is reached.
- Use shaping tool X2 to reconfirm the working length.
- Check the working length again by probing with an ISO 010/015 tool.
- Use the finishing tool X3 until the working length is reached.
- Measure the channel with a manual file.
- If further widening of the apical foramen is necessary, use the appropriate finishing instrument (X4, X5) according to the working length.

Throughout the endodontic sequence, repeatedly irrigate with hypochlorite and E.D.T.A. in order to remove all necrotic tissue and the organic component of the dentinal slurry.

Storage

Store at room temperature, away from moisture and direct light.

Precautions

Before use, it is recommended to check with patients for any allergy to raw materials.

It is recommended to always use surgical gloves for personal protection against bacterial contamination. Failure to do so may result in cross-infection.

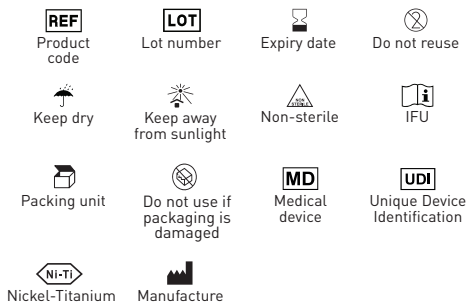
Warnings

- Single-use device, re-use is not recommended to limit problems with cross-infection and/or breakage.
- Do not use the blister if opened or damaged.
- Never force the instrument into the canal.
- Do not use after the indicated expiry date.
- You must report any serious incidents occurring in relation to the medical device we have supplied to the manufacturer and to the competent authority in your Member State.

Contraindications

Do not use in patients with known allergic sensitivity to raw materials.

Symbols



Warranty

Dental World shall replace the product if it proves to be defective.

Dental World does not accept liability for any damage or loss, direct or consequential, resulting from careless use or inability to use the product described. Before use, it is the user's responsibility to determine the appropriateness of the product for its use. The user assumes responsibility for use careless use.

Dental World S.r.l.
Via Antichi Pastifici, 15 - 70056 Molfetta (BA)
Tel. +39 080 3381004 - Fax. +39 080 3386617
e-mail: info@dental-world.it / web: www.dental-world.it

Curaden AG - Switzerland
Amlehnstrasse 22 - 6010 Kriens
www.curaden.com / info@curaden.ch

DE - Cura Shaper 2 Gold

Mechanische Wurzelkanalinstrumente

Beschreibung

Die Cura Shaper 2 Gold Wurzelkanalinstrumente werden mit der Ni-Ti Evo Brown Technologie hergestellt, die im Vergleich zu normalen Ni-Ti Instrumenten eine höhere Elastizität und Festigkeit aufweist und selbst ausgeprägten Kurven harmonisch folgt. Diese neue Technologie verkürzt die Zeit für den Instrumentenwechsel; außerdem wird eine kontinuierliche Bewegung der Instrumente im Uhrzeigersinn empfohlen.

Indikationen

Nur für die Verwendung in Zahnarztpraxen oder Krankenhäusern durch qualifiziertes Personal.

Anwendungsbereich

Formung und Reinigung von Wurzelkanälen.

Maße

Cura Shaper 2 Gold							
	Ø	%	N/cm	RPM	21 mm	25 mm	31 mm
● X1	17	0,4	2;5,2	300	155900300	155900310	155900320
● X2	25	0,5	2;5,2	300	155900301	155900311	155900321
● X3	35	0,7	2;5,2	300	155900302	155900312	155900322
● X4	40	0,6	2;5,2	300	155900303	155900313	155900323
● X5	50	0,6	2;5,2	300	155900304	155900314	155900324
Assortiert	--	--	--	--	155900305	155900315	155900325

Verpackung

Unsteriles Gerät in Blisterpackung zu 6 Stück (sortierte oder individuelle Größen)

Empfohlene Vorgehensweise

Operationsprotokoll:

- Lokalisieren Sie den Kanal.
- Zur Erweiterung des Kanals ein Öffnungswerkzeug oder mechanisch angetriebene Gleitpfadfeilen (Cura Pat) verwenden.
- Den Kanal mit einer Handfeile ISO 010 oder ISO 015 sondieren, bis ein Widerstand auftritt.
- Spülen Sie den Kanal mit Natriumhypochlorit und viskosem Chelatbildner als Gleitmittel.
- Für die Formgebung verwenden Sie das Formgebungswerkzeug X1, bis die zuvor festgelegte Arbeitslänge erreicht ist.
- Verwenden Sie das Formwerkzeug X2, um die Arbeitslänge erneut zu bestätigen.
- Überprüfen Sie die Arbeitslänge erneut durch Antasten mit einem ISO 010/015 Werkzeug.
- Verwenden Sie das Schlichtwerkzeug X3, bis die Arbeitslänge erreicht ist.
- Messen Sie den Kanal mit einer Handfeile.
- Ist eine weitere Aufweitung des Foramen apicale erforderlich, verwenden Sie das entsprechende Finierinstrument (X4, X5) entsprechend der Arbeitslänge.

Spülen Sie während der gesamten endodontischen Sequenz wiederholt mit Hypochlorit und E.D.T.A. spülen, um alles nekrotische Gewebe und die organischen Bestandteile des Dentinschlammes zu entfernen.

Lagerung

Bei Raumtemperatur, vor Feuchtigkeit und direktem

Licht geschützt lagern.

Vorsichtsmaßnahmen

Es wird empfohlen, vor der Anwendung mit dem Patienten zu prüfen, ob eine Allergie gegen die Rohstoffe besteht.

Es wird empfohlen, zum persönlichen Schutz vor bakterieller Kontamination stets chirurgische Handschuhe zu tragen. Andernfalls kann es zu Kreuzinfektionen kommen.















Warnhinweise

- Einwegprodukt, Wiederverwendung wird nicht empfohlen, um Probleme mit Kreuzinfektionen und/oder Bruch zu vermeiden.
- Den Blister nicht verwenden, wenn er geöffnet oder beschädigt ist.
- Das Instrument niemals mit Gewalt in den Kanal einführen.
- Nach Ablauf des angegebenen Verfallsdatums nicht mehr verwenden.
- Sie müssen alle schwerwiegenden Vorfälle im Zusammenhang mit dem von Ihnen gelieferten Medizinprodukt dem
- Hersteller und der zuständigen Behörde Ihres Mitgliedstaats melden.

Kontraindikationen

Nicht anwenden bei Patienten mit bekannter allergischer Überempfindlichkeit gegen Rohstoffe.

Symbole

 Produkt-Code	 Losnummer	 Verfallsdatum	 Nicht wiederverwenden
 Fürchtet Feuchtigkeit	 Nicht dem Sonnenlicht aussetzen	 Nicht steril	 Gebrauchsanweisung
 Packungseinheit	 Nicht verwenden, wenn die Verpackung beschädigt ist	 Medizinisches Gerät	 Eindeutige Geräteerkennung
 Nickel-Titan	 Hersteller		

Garantie

Dental World tauscht das Produkt aus, wenn es sich als fehlerhaft erweist.

Dental World haftet nicht für direkte oder indirekte Schäden oder Verluste, die sich ergeben aus oder der Unfähigkeit, das beschriebene Produkt zu verwenden. Es liegt in der Verantwortung des Benutzers, vor dem Gebrauch die Eignung des Produkts für seine Verwendung festzustellen. Der Benutzer übernimmt die Verantwortung für die unvorsichtige Verwendung.

 Dental World S.r.l.
Via Antichi Pastifici, 15 - 70056 Molfetta (BA)
Tel. +39 080 3381004 - Fax. +39 080 3386617
e-mail: info@dental-world.it / web: www.dental-world.it

 Curaden AG - Switzerland
Amlehntstrasse 22 - 6010 Kriens
www.curaden.com / info@curaden.ch

